黄好

Kwong Wing Sang PHONE SEY. 2360 822 MAIN STREET VANCOUVER, B. C.

麵本 五穀 設在緬街 外教地 白米战米栗米 廣永生主人謹放 備如蒙 所設之電話

有

伊正

名丸辦

如散到

首

從踢

堂 等創

二十三號專辦祖國油米食用品什貨等接理 市定接理華僑與西人交涉事務衙門大小訟 各處應兌銀兩委託信件寫內有西人美市喜 者本號創在城多利埠斐市架衙門牌五百

均

ON

Victoria, B.C.

P. O. Box 1207

WO

案将話各項保險燕梳經紀代理収舊債賬 我僑胞留意爲盻 合同契券中西文譯件若有委託應命週旋仰 ▲郵局信箱意貳○七▲電話號數貳○八 ▲代理四邑襍誌 項 四 奇人敬

QUON

523 Fisgard St.

Phone 2084

能頌

0 像 畫而 篤筆得 耳 之功 日 馬 余門 之功 Z 書眞容 之 厚此

六四 仝油 L 服下列票 配景 另一 西議元元

本邑邑葯頌骨科紀科○○頌科乎良

李陳神良能妙良聖到妙良

被科症骨打症瘡骨傷骨

僑 身 金先 加 光顯請 f 惠 計 將 影片 昭 大 字付 來便

埠

Wong

Hcw 名曰名利客棧在雲哥華準偏打東街 Ave. 巨資特建 ANCOUVER, 四層新磚 百 -

煤由右手

139 Pender St. E. Tel. Sey. 1895 VANCOUVER, B. C. 煌每房均筛傢私合用得宜床棹鏡檯手巾而 十九号房舍適明裝修華麗全座鋪氈電火帽 **呼妥當諸君質房無論接日或接禮拜或接日 俱仿洋式極合衛生** 盆冷熱水喉煖汽喉男女風所男女洗身房等 **計任由其便皆能相就取價從廉乃利** 歌迎罗 84

惧以信样 郵應內里

到昃症

加本即售

照代特

列取人

開自

Ħ. 如因今有舊因 器 啓件地 請方起 阳大目 生日言湯賜无鬱窮啓

最精圖

Pender

H

新

打取

門件

街印西

中

間 此此與令石外從効弟 再癰弟氣先科於累日 足此重閱氏右 外瘡重報告脇 端空 衰锅 上痛西 Ħ 然弱喜 須向頌悠 要先林日都 手先 病死果生內 共 强夜係 **夕服求臣驅技**

民年瘡駁 向科骨 言者日國 之不全不可愈 Ξ 謬數非六國柳白 月懸痔痢 妄到壺灟症 言埠治 **今症外**湯 自

有年內症傷

恩恩會香業雲弟雲雲沙二雲不火邑邑邑山東埠林卓高面埠高坎者 均盛 埠 埠福 力澣河遲敬 煜榮恭敬清穩弼 預敬頌頌拜敬恭

官 g

米瘡脚腌跌頑悪駁刀駁 駁瘡花瘡瘡

新立柴華胆元華文埠 恒軍埠 手敬敬敬題館黃題邑邑邑譚邑邑號

不曾有地 道通道兄言 露能通平 多米 旅數為

會愧容陽奈謀化日衛弟▲作無問援求牛在甚兩前

◎化痛救苦丹每盒三元◎培元益真丸每料十元半料五◎塘元益真丸每料十元半料五◎虚濁健腎丸 每料十元半料五◎虚濁健腎丸 每盒五元 五五 元元

趙超常醫生館設 Chu Chew Shong 8: 13 Clay 國大埠 郵 費 St. 問 San 各美 症収礫照下賜函 國二毛 Francisco, 九貮 買者 自 璻

靈超效常 生 一遺精散

準其先邪而見年暈治啓 繩病止春用症矣眼之者 腐特霍頭亦下逐試花畧弟

脉方外内

建年碩痼壓醫無效等症不妨試診或 使及路途違陽難來或着辨症或着訂方 使及路途違陽難來或着辨症或着訂方 使力自二十六號壓生樓一層欲求上 時七百二十六號壓生樓一層欲求上